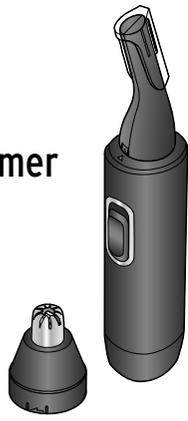


Tchibo

Nasen- und Ohrhaar-Trimmer

de Bedienungsanleitung



Sicherheitshinweise

Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Verwendungszweck

Der Trimmer ist zum Schneiden von Körperhaaren in Nase und Ohren sowie von Koteletten, Bart- und Nackenhaaren und Augenbrauen vorgesehen. Er ist für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.

Gefahr für Kinder

- Verwenden Sie das Gerät nicht bei Kindern. Bewahren Sie das Gerät und alle Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial und Kleinteilen fern. Es besteht u.a. Erstickungs- und Verletzungsgefahr!
- Batterien können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Würde eine Batterie verschluckt, kann dies innerhalb von 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen und zum Tode führen. Bewahren Sie deshalb sowohl neue als auch verbrauchte Batterien und den Artikel für Kinder unerreichbar auf. Wenn Sie vermuten, eine Batterie könnte verschluckt oder anderweitig in den Körper gelangt sein, nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch.

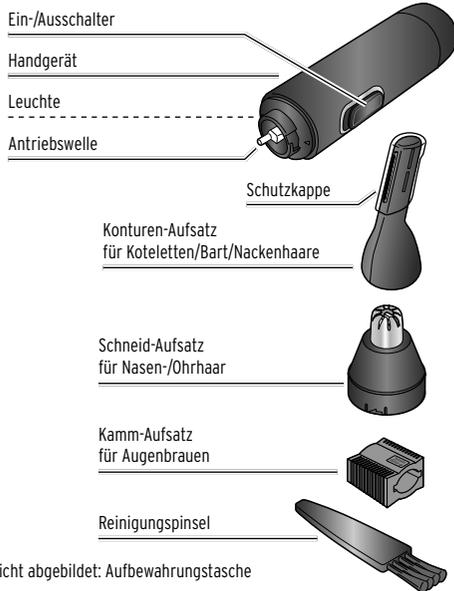
Verletzungsgefahren

- Führen Sie die Aufsätze nicht tiefer als 0,5 cm in Ohr oder Nase ein, da sonst das Trommelfell bzw. die Nasenschleimhaut verletzt werden kann.
- Achten Sie beim Gebrauch auf den festen Sitz des jeweiligen Aufsatzes.
- Wenn das Gerät oder die Aufsätze beschädigt sind, darf das Gerät nicht mehr verwendet werden. Verwenden Sie nur das Original-Zubehör.
- Die beiliegende Batterie darf nicht geladen, auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Sollte die Batterie ausgelaufen sein, vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie ggf. die betroffenen Stellen mit Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.

Sachschäden

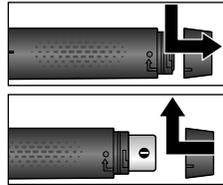
- Achten Sie beim Einsetzen der Batterie auf die korrekte Polarität (+/-).
- Der Batteriefachdeckel muss beim Reinigen des Gerätes fest verschlossen sein.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser ein.
- Schalten Sie das Gerät nach Gebrauch aus und stecken Sie die Schutzkappe auf den Konturen-Aufsatz.
- Schützen Sie Batterien und Artikel vor übermäßiger Wärme. Nehmen Sie die Batterie aus dem Artikel heraus, wenn diese erschöpft ist oder Sie den Artikel länger nicht benutzen. So vermeiden Sie Schäden, die durch Auslaufen entstehen können.

Auf einen Blick (Lieferumfang)



Inbetriebnahme

Batterie einlegen



1. Drehen Sie den Batteriefachdeckel gegen den Uhrzeigersinn bis zum Anschlag und ziehen Sie ihn ab.
2. Setzen Sie die beiliegende Batterie ein. Achten Sie dabei auf die Polarität (+/-). Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder auf und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag.

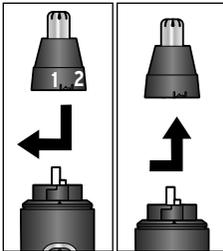
Ein-/Ausschalten

1. Ziehen Sie ggf. die Schutzkappe ab.
2. Schieben Sie den Ein-/Ausschalter nach vorne (I) bzw. wieder zurück (O), um das Gerät ein- oder wieder auszuschalten. Sobald das Gerät eingeschaltet ist, leuchtet auch die integrierte Leuchte vorne am Schneidaufsatz.

Gebrauch

- Verwenden Sie beim Benutzen des Gerätes immer einen Spiegel.
- Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch, wie im Kapitel „Reinigen“ beschrieben. Setzen Sie danach den Konturen-Aufsatz und anschließend die Schutzkappe auf das Gerät.

Schneid-Aufsatz verwenden



- ▷ Zum Befestigen setzen Sie den Aufsatz mit der Markierung **1** auf die Markierung am Handgerät und drehen den Aufsatz im Uhrzeigersinn bis die Markierung **2** auf die Markierung am Handgerät zeigt.
- ▷ Zum Abnehmen drehen Sie den Schneid-Aufsatz gegen den Uhrzeigersinn und ziehen ihn dann ab.

Nasenhaare schneiden



VORSICHT - Verletzungsgefahr

Führen Sie die Aufsätze nicht tiefer als 0,5 cm in die Nase ein, da sonst die Nasenschleimhaut verletzt werden kann.

1. Schalten Sie das Gerät ein und führen Sie den Schneid-Aufsatz vorsichtig in den vorderen Bereich des Nasenloches ein.
2. Entfernen Sie die Nasenhaare durch vorsichtige, kreisförmige Bewegungen des Trimmers.
3. Schalten Sie das Gerät nach dem Gebrauch wieder aus.

Ohrhaare schneiden



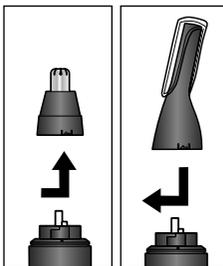
VORSICHT - Verletzungsgefahr

Führen Sie den Schneid-Aufsatz nicht in den Gehörgang, da sonst das Trommelfell verletzt werden kann.

1. Schalten Sie das Gerät ein und führen Sie es vorsichtig in die äußeren Ohrpartien.
2. Führen Sie den Schneid-Aufsatz vorsichtig an den behaarten Ohrpartien entlang.
3. Schalten Sie das Gerät nach dem Gebrauch wieder aus.

Konturen-Aufsatz verwenden

Konturen schneiden

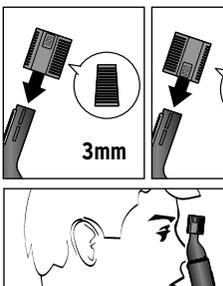


1. Drehen Sie den Schneid-Aufsatz gegen den Uhrzeigersinn und ziehen ihn dann ab.
2. Setzen Sie den Konturen-Aufsatz auf das Handgerät auf und nehmen Sie die Schutzkappe ab.



3. Schalten Sie das Gerät ein.
4. Ziehen Sie den Konturen-Aufsatz in einem flachen Winkel ohne Druck von oben nach unten an der Haut entlang. Schieben Sie das Gerät nicht von unten nach oben und führen Sie es nicht seitlich.

Augenbrauen trimmen



1. Stecken Sie den Kamm-Aufsatz oben auf den Konturen-Aufsatz – je nach gewünschter Haarlänge mit den längeren oder kürzeren Zinken nach vorne.
2. Führen Sie den Kamm vorsichtig in Haarwuchsrichtung an den Augenbrauen entlang.

Reinigen

HINWEIS - Sachschaden

- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser.
- Der Batteriefachdeckel muss fest verschlossen sein.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scheuernden oder ätzenden Mittel bzw. harte Bürsten etc.

Nach jedem Gebrauch

▷ Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch:

1. Schalten Sie das Gerät aus.



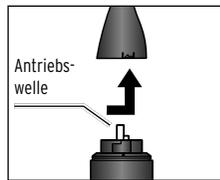
2. Spülen Sie den noch aufgesetzten Aufsatz unter fließend warmem Wasser ab.
3. Trocknen Sie den gereinigten Aufsatz und ggf. das Handgerät mit einem weichen Tuch.

4. Setzen Sie abschließend den Konturen-Aufsatz mit Schutzkappe auf das Handgerät. So ist das Gerät optimal geschützt.

Schneidsystem im Konturen-Aufsatz reinigen

▷ Reinigen Sie das Schneidsystem nach jeder dritten Benutzung:

1. Schalten Sie das Gerät aus.



2. Drehen Sie den Konturen-Aufsatz gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie ihn ab.
3. Spülen Sie kurz die nun freiliegende Antriebswelle am Gerät ab.



4. Spülen Sie den Konturen-Aufsatz mit dem Schneidsystem unter fließendem Wasser ab und lassen Sie ihn vollständig trocknen.
5. Setzen Sie den Konturen-Aufsatz wieder auf das Gerät und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn fest.
6. Trocknen Sie ggf. das Handgerät mit einem weichen Tuch ab.
7. Stecken Sie die Schutzkappe auf das Gerät.

Schneid- und Kamm-Aufsatz reinigen

▷ Der Schneid- und der Kamm-Aufsatz werden durch leichtes Ausklopfen und Auspusten von Haaren befreit. Sie können die Haare aus den Aufsätzen auch mit dem beiliegenden Reinigungspinsel entfernen.

Handgerät reinigen

▷ Wischen Sie das Handgerät mit einem leicht angefeuchteten, weichen Tuch ab.

Störung / Abhilfe

Keine Funktion

- Batterie verbraucht?
- Batterie korrekt eingesetzt?

Motor läuft unruhig

- Aufsatz verschmutzt?

Motor setzt aus

- Batteriefachdeckel richtig eingerastet?

Technische Daten

Modell:	654 962
Batterie:	1x LR6(AA)/1,5V
Betriebsdauer (mit Batterie):	ca. 90 Minuten
Schutzart:	IPX4
Umgebungstemperatur:	+10 bis +40 °C
Made exclusively for:	
Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.de	
Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor.	

Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und die mitgelieferte Batterie wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schon die Umwelt.

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.

Geräte, Batterien und Akkus die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden! Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterie/-Akkus die Kontakte vor dem Entsorgen ab.

Wir sind Mitglied des Rücknahmesystems take-e-back.

Weitere Informationen dazu finden Sie unter www.tchibo.de/entsorgung.

Tchibo

Nose and Ear Hair Trimmer

en Instructions for use



Safety warnings

Read the safety warnings carefully and only use the product as described in these instructions to avoid accidental injury or damage. Keep these instructions for future reference. If you pass this product on to another person, remember to give them these instructions.

Intended use

The trimmer is designed for trimming excess hair off the nose, ears, sideburns, beard, neck and eyebrows.

It is intended for private use and is not suitable for commercial purposes.

Danger to children

- Do not use the device on children. Keep the device and all accessories out of the reach of children.
- Keep small parts and packaging materials out of the reach of children. There is a risk of suffocation and injury!
- Swallowing batteries can be fatal. If a battery is swallowed, it can cause severe internal chemical burns and even death within 2 hours. Therefore, keep both new and old batteries and the product out of the reach of children. If you think that a battery has been swallowed or has got into the body in any other way, seek medical advice immediately.

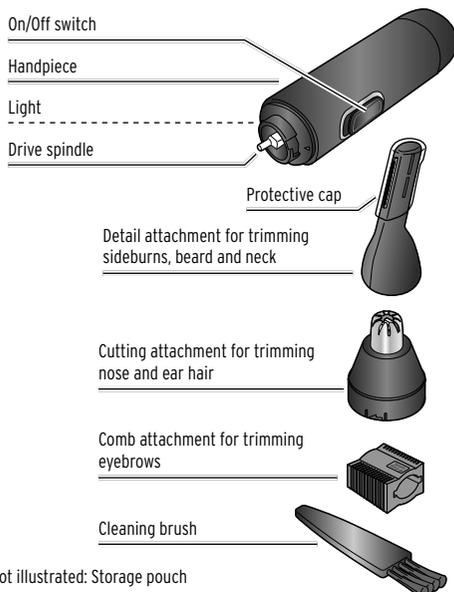
Danger of injury

- Do not insert the attachments deeper than 0.5 cm into your ear or nostril, as you could injure your eardrum or the mucous membrane in your nose.
- When using the device, make sure the attachment is securely fitted.
- The trimmer must not be used if the device or the attachments show any signs of damage. Only use the original accessories.
- The battery provided must not be charged, taken apart, thrown into fire or short-circuited.
- If the battery leaks, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes. If necessary, rinse the affected areas with water and consult a doctor immediately.

Material damage

- When inserting the battery, ensure that the polarity (+/-) is correct.
- When cleaning the device, the battery compartment lid must be securely closed.
- Never immerse the device in water.
- After use, turn the device off and put the protective cap onto the detail attachment.
- Protect the batteries and the product from excessive heat. Remove the battery from the product when it is flat or you do not intend to use the product for a prolonged period. This will help prevent damage caused by leakage.

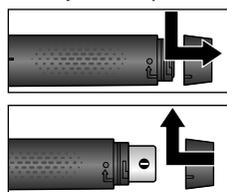
At a glance (contents)



Not illustrated: Storage pouch

Initial operation

Inserting the battery



1. Twist the battery compartment cover anti-clockwise as far as it will go and pull it off.
2. Insert the battery provided. Ensure that the polarity (+/-) is correct. Put the battery compartment cover back on and twist it clockwise as far as it will go.

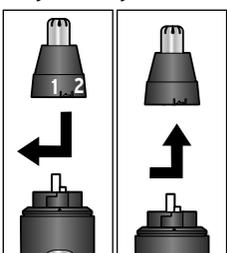
Switching on/off

1. Remove the protective cap if you have not already done so.
2. Slide the On/Off switch forwards (I) or backwards (O) again to switch the device on or off again. As soon as the device is switched on, the built-in light at the front of the cutting attachment will also light up.

Use

- You should always use a mirror when using the device.
- Clean the device after each use as described in the chapter "Cleaning". After cleaning, put the detail attachment followed by the protective cap onto the device.

Using the cutting attachment



- ▷ To affix the attachment, line up the 1 symbol on the attachment with the mark on the handpiece and twist the attachment clockwise until the 2 symbol lines up with the mark on the handpiece.
- ▷ To remove the cutting attachment, turn it anti-clockwise and then pull it off.

Trimming nose hair



Do not insert the attachments deeper than 0.5 cm into your nostril, as you could damage the mucous membrane in your nose.



1. Switch the device on and carefully insert the cutting attachment into the front section of your nostril.
2. Remove nose hair by carefully moving the trimmer in a circular motion.
3. After use, switch the device off.

Trimming ear hair



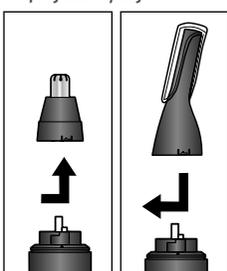
Do not insert the cutting attachment into your ear canal, as this may damage the eardrum.



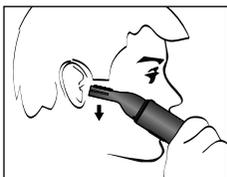
1. Switch the device on and carefully insert it into the outer parts of your ear.
2. Carefully move the cutting attachment along the hairy parts of your ear.
3. After use, switch the device off.

Using the detail attachment

Shaping and styling

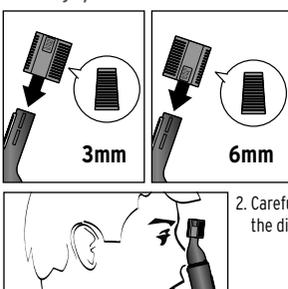


1. To remove the cutting attachment, turn it anti-clockwise and then pull it off.
2. Attach the detail attachment to the device and remove the protective cap.



3. Switch on the device.
4. Move the detail attachment downwards over the skin at a flat angle without applying pressure. Do not move the device in an upward or sideways motion.

Trimming eyebrows



1. Place the comb attachment on top of the detail attachment. Position it with either the longer or the shorter prongs facing forwards, depending on the length you want to trim at.
2. Carefully move the comb along your eyebrow in the direction of hair growth.

Cleaning

NOTICE - material damage

- Never immerse the device in water.
- The battery compartment lid must be closed securely.
- Do not use abrasive or caustic cleaning agents, or hard brushes, etc., for cleaning.

After each use

▷ Clean the device after every use.

1. Switch off the device.



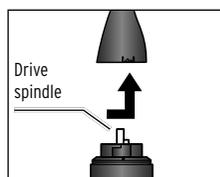
2. Clean the attachment under warm running water while it is still attached to the trimmer.
3. Dry the clean attachment and, if necessary, the handpiece with a soft cloth.

4. After drying, put the detail attachment followed by the protective cap onto the device. This ensures the best possible protection for the device.

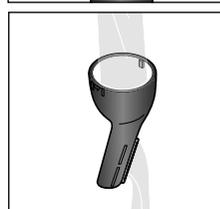
Cleaning the cutting mechanism inside the detail attachment

▷ Clean the cutting mechanism after every third use.

1. Switch off the device.



2. To remove the detail attachment, turn it anti-clockwise and then pull it off.
3. Briefly rinse the exposed drive spindle on the device.



4. Rinse the detail attachment with the cutting mechanism under running water and leave it to dry completely.
5. Place the detail attachment back onto the device and twist it clockwise until tight.
6. If necessary, dry the handpiece with a soft cloth.
7. Place the protective cap on the device.

Cleaning the cutting and comb attachments

▷ You can rid the cutting and comb attachments of hair by tapping them gently or blowing the hair out. You can also remove hair from the attachments using the cleaning brush provided.

Cleaning the handpiece

▷ Wipe down the handpiece with a soft, slightly damp cloth.

Problems / solutions

Not working

- Is the battery flat?
- Has the battery been inserted correctly?

Motor not running smoothly

- Is the attachment dirty?

Motor stops

- Is the battery compartment cover properly attached?

Technical specifications

Model:	654 962
Battery:	1x LR6(AA)/1.5 V
Operating time (with battery):	approx. 90 minutes
IP code:	IPX4
Ambient temperature:	+10 to +40 °C
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
In the course of product improvement, we reserve the right to make technical and optical modifications to the product.	

Disposal

This product, its packaging and the battery provided have been manufactured from valuable materials that can be recycled. Recycling reduces the amount of refuse and helps to preserve the environment.

Dispose of the packaging at a recycling point which sorts materials by type. Make use of the local facilities provided for collecting paper, cardboard and lightweight packaging.

Devices as well as single-use and rechargeable batteries marked with this symbol must not be disposed of along with household waste. You are legally obliged to dispose of old devices separately from household refuse. Electronic devices contain hazardous substances and, if stored or disposed of improperly, may cause harm to health and the environment. Information about collection points where old devices can be disposed of free of charge is available from your local authorities. Flat single-use and rechargeable batteries must be handed in at a local authority collection point or returned to a battery retailer. Tape off the contacts of lithium single-use/rechargeable batteries prior to disposal.